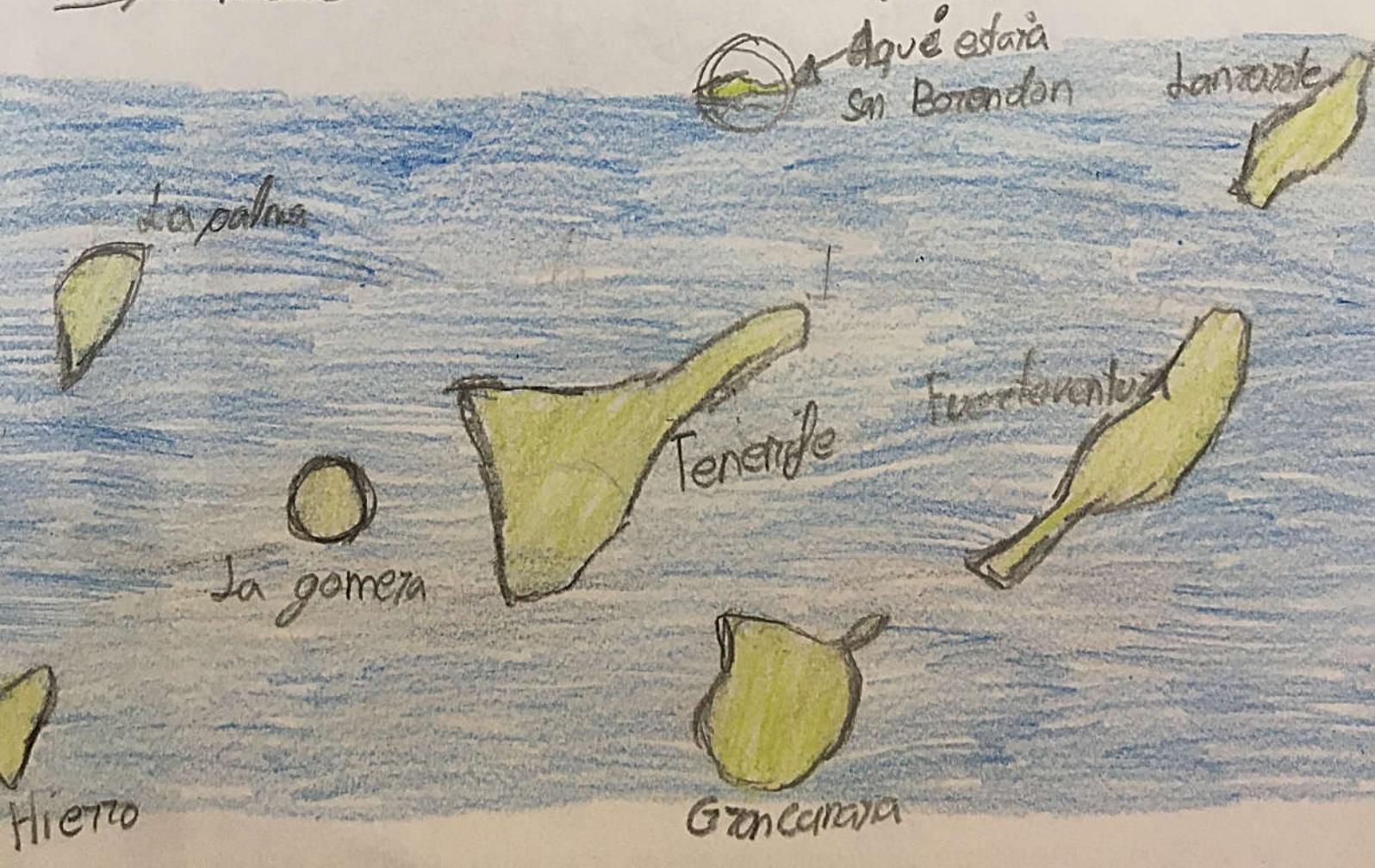


Cuenta la leyenda que el archipiélago canario, ubicado frente a la costa noroeste africana, cuenta con una isla que constantemente aparece y desaparece. Esta isla debe su nombre a San Brandán de Clonfert, mejor conocido como San Borondón, un irlandés que cruzó el océano atlántico con fines evangélicos.

Español

Legend has it that the Canary archipelago, located off the northwest African coast, has an island that constantly appears and disappears. This island owes its name to Saint Brandán de Clonfert, better known as Saint Borondón, an Irishman who crossed the Atlantic Ocean for evangelical purposes.

Inglés



## PRINCESS TENESOYA

In 1460, in the Canary Islands in the current area of Bañaderos there was a place where indigenous women came to bathe during menstruation and Princess Tenesoya was found in that place. Diego de Herrera wants to conquer the island of Gran Canaria, so he goes ~~in~~ inside with his men and they attack the women and take the princess who later, tries to escape but ends up trapped. Later, she married Magiot II Bethencourt.

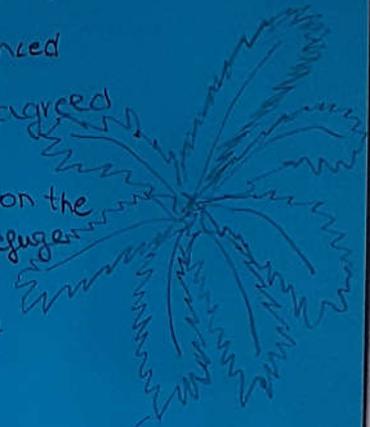
## PRINCESA TENESOYA

En 1460, en las islas canarias en la actual zona de Bañaderos se situaba un lugar que las mujeres indígenas acudían para bañarse durante la menstruación que los hombres tenían prohibido entrar bajo pena de muerte donde se encontraba la princesa Tenesoya. Diego de Herrera quiere conquistar la isla de Gran Canaria así que se adentra con sus militares y ataca a las mujeres y se llevan a la princesa que intenta huir pero no lo consigue. Tiempo después ~~en~~ casa con Magiôt II Bethencourt.

ANAGA LEGENDS (Tenerife)  
As in the other western islands the best legends of Tenerife populate the laurel forest - the oldest on the planet -



specifically the Anaga forest. It is believed that among its glades there was a place where witches danced in covens until dawn, conjuring spells that agreed with the waves bathing naked at dawn on the beach that same fantasy forest was a refuge for the to hide from the, to hide from the shelter of sacred dragon trees its sap is said to be red like the spilled blood of aborigines

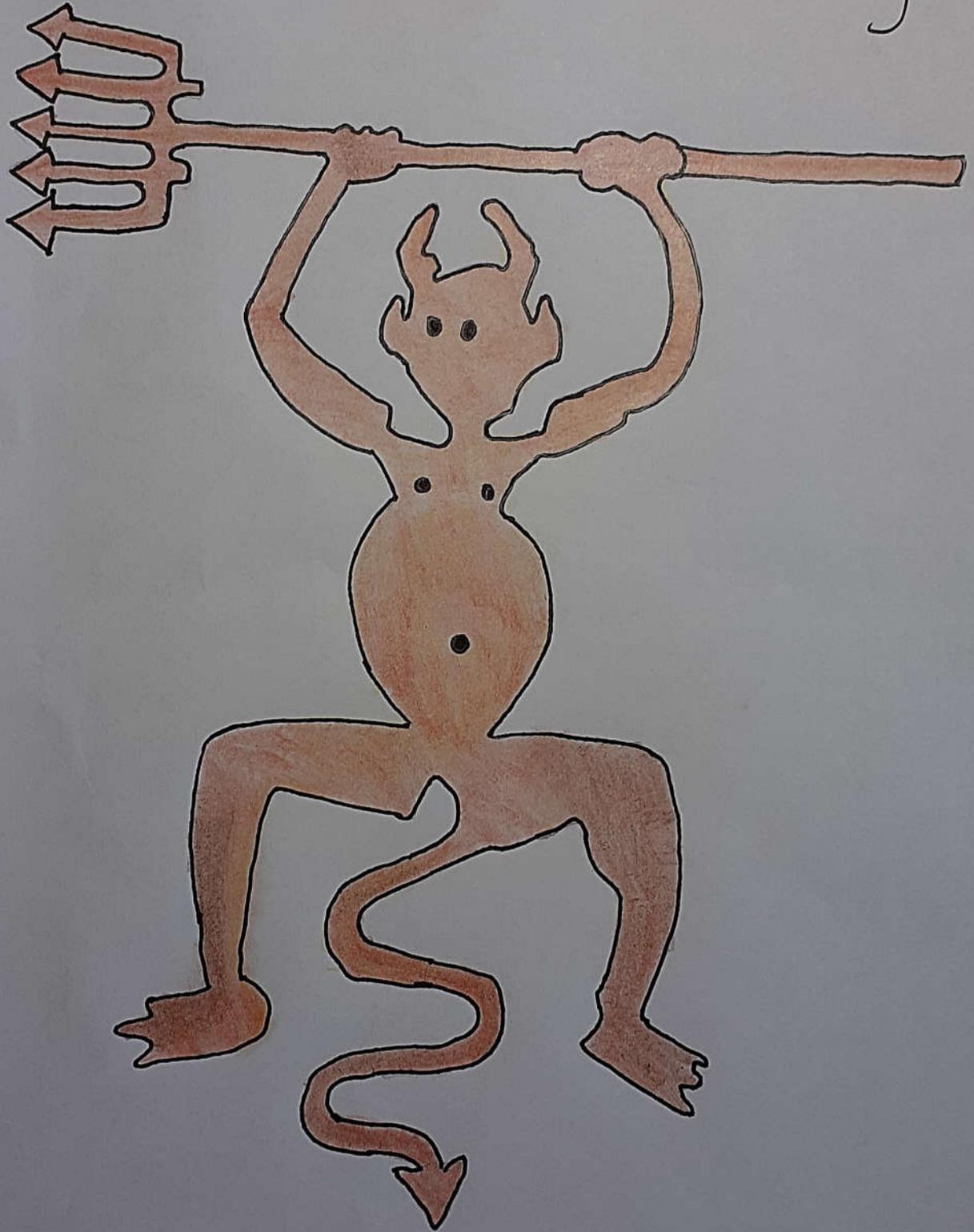


DARRO

## LEYENDAS DE ANAGA

(TENERIFE)  
Como en las otras islas occidentales, las mejores leyendas de TENERIFE pueblan las selvas de laurel - las mas antiguas del planeta - en concreto el bosque de Anaga. Se cree que entre sus claros existia un lugar donde las brujas bailaban en la noche hasta el amanecer, conjurando hechizos que pactaban con las olas, bañandose al Alba desnudas en la playa. Ese mismo bosque de fantasia fue refugio de los guanches, para ocultarse de los invasores al abrigo de dragones sagrados. Su sabia se dice es roja como la sangre derramada de los aborigenes.

El diablo de Timanfaya



The devil of Timanfaya

# El diablo de Timanfaya (Lanzarote)

Unas de las más conocidas leyendas de Lanzarote es la del diablo que habita en el cráter del volcán del Timanfaya. Ocurrió en 1730: una brutal erupción volcánica sepultó una cuarta parte de la isla sumiéndola en un mar de lava y fuego. Se cuenta que ese aciago día se estaba celebrando una boda, a la que sorprendió una lluvia de rocas y ceniza. Los invitados comenzaron a huir pero Vera, la novia, fue alcanzada por una gran piedra que aprisionó su cuerpo. El novio, de nombre Aloe, desesperado, usó una forca de cinco puntas para retirarla pero fue tarde: su prometida ya había muerto. El joven, enloquecido, corrió alzando con furia la forca por los senderos ardientes del Timanfaya, antes de desaparecer en el interior del volcán. Su imagen hoy es símbolo del Parque Nacional del Timanfaya, donde crece una planta curativa contra las quemaduras y otros males: el Aloe Vera.